

## Коняхова Юлия Андреевна

- Соблюдаю сроки сдачи работы.
- Слежу за качеством перевода. Пользуюсь профессиональными инструментами (CAT-tools), проверяю значения терминов в словарях, сверяюсь с надежными источниками, использую лингвистические корпусы.
- Всегда на связи, быстро отвечаю.

89254574527

[yu-konyakhova@yandex.ru](mailto:yu-konyakhova@yandex.ru)

Skype: julianna1169

Москва



### Образование:

Московский государственный лингвистический университет

Специальность: лингвист-переводчик

### Дополнительное образование:

Август 2016  
Конференция по аудиовизуальному переводу

Апрель 2016  
Мастер-классы по переводу с русского на датский с профессорами Орхусского и Копенгагенского университетов в МГУ

Июнь-июль 2015  
Языковая практика в Дании

### Опыт работы:

- Перевод статей на датский язык для бюро переводов и прямых заказчиков  
Тематика: маркетинг, азартные игры, приложения и игры для смартфонов
- Перевод с датского языка статей из газет Jyllands-Posten и Berlingske, с новостного сайта [www.dr.dk](http://www.dr.dk).  
Тематика: общественно-политическая, экономика, новости, путешествия, сельское хозяйство
- Перевод с английского языка статей из The Economist, The Guardian, The Independent  
Тематика: общественно-политическая, экономика, новости
- Практика в бюро переводов. Перевод пресс-релизов, юридических документов, деловой корреспонденции.

[Введите текст]